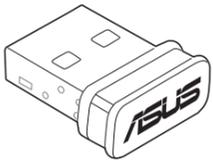


USB-BT500 Bluetooth 5.0 USB Adapter



Quick Start Guide Kullanım Klavuzu

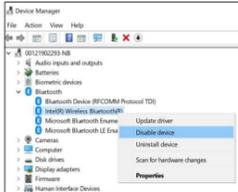
U24085 / Revised Edition V5 / July 2024

1. Hardware Installation

Insert USB-BT500 into the USB Type A port of your device.



NOTE: In order to successfully install USB-BT500 on a laptop or desktop which has a built-in Bluetooth module, ensure to go to Windows Device Manager and disable the built-in Bluetooth before installing USB-BT500.



2. Driver Installation

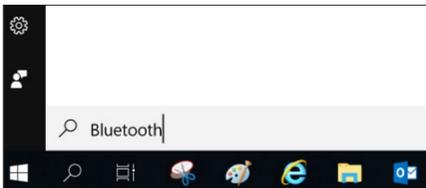
Download and install the latest driver from ASUS official website at <https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/>



NOTE: If you are using Windows® 10 and connected to the internet, the system will detect the driver automatically. Follow the instructions to download and install the latest driver.

3. Ensure that you have turned on Bluetooth in Windows®

Search for "Bluetooth" in Windows® Search box to open the Bluetooth settings panel. Ensure that you have turned on Bluetooth and applied adequate settings.



Български
<ol style="list-style-type: none"> Инсталация на хардуера Поставете USB-BT500 в порта USB Type A на Вашето устройство. ЗАБЕЛЕЖКА: За успешно инсталиране на USB-BT500 на лаптоп или настолен компютър с вграден Bluetooth модул, отидете в Device Manager (Диспечер на устройства) на Windows и забранете вградения Bluetooth преди да инсталирате USB-BT500. Инсталация на драйвер Изтеглете и инсталирайте най-новия драйвер от официалния уеб сайт на ASUS на https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ ЗАБЕЛЕЖКА: Ако използвате Windows® 10 и сте свързани към интернет, системата автоматично ще открие драйвера. Следвайте инструкциите, за да изтеглите и инсталирате най-новия драйвер. Уверете се, че сте включили Bluetooth в Windows® Потърсете "Bluetooth" в Windows® Кутия за търсене за отваряне на панел с Bluetooth настройки. Уверете се, че сте включили Bluetooth и прилагате правилни настройки.

Hrvatski
<ol style="list-style-type: none"> Ugradnja hardvera Uključite USB-BT500 priključak USB Type A na uređaju. NAPOMENA: Da biste mogli uspješno instalirati USB-BT500 na prijenosnom ili stolnom računalu s ugrađenim modulom za Bluetooth, otvorite Windows Upravitelj uređaja i onemogućite ugrađeni Bluetooth prije instaliranja USB-BT500. Instalacija upravljačkog programa Preuzmite i instalirajte najnoviji upravljački program sa službene ASUS web stranice na https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ NAPOMENA: Ako upotrebljavate Windows® 10 i povezani ste s internetom, sustav će automatski otkriti upravljački program. Slijedite upute za preuzimanje i instaliranje upravljačkog programa. Pazite da bude uključen Bluetooth u sustavu Windows® Želite li potražiti "Bluetooth" u sustavu Windows® Okvir za pretraživanje za otvaranje ploče s postavkama za Bluetooth. Pazite da bude uključen Bluetooth i da su provedene odgovarajuće postavke.

Français
<ol style="list-style-type: none"> Installation du matériel Insérez le dongle USB-BT500 dans le port USB Type-A de votre appareil. REMARQUE : Afin d'installer correctement le module USB-BT500 sur un ordinateur portable ou un ordinateur de bureau disposant d'un module Bluetooth intégré, rendez-vous tout d'abord dans le Gestionnaire de périphériques de Windows et désactivez le Bluetooth intégré. Installer le pilote Téléchargez et installez le pilote depuis le site officiel ASUS : https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ REMARQUE : Si vous utilisez Windows® 10 et êtes connecté à internet, le système détectera automatiquement le pilote. Suivez les instructions pour télécharger et installer le pilote le plus récent. Assurez-vous d'avoir activé la fonction Bluetooth dans Windows® Recherchez le terme "Bluetooth" dans le champ de recherche de Windows® pour ouvrir le panneau de configuration Bluetooth. Assurez-vous d'avoir activé le Bluetooth et d'avoir appliqué les paramètres adéquats.

Svenska
<ol style="list-style-type: none"> Installation av hårdvara Sätt in USB-BT500 i USB typ A uttaget på din enhet. NOTERA: För att installera USB-BT500 på en bärbar eller stationär dator med inbyggd Bluetooth-modul, gå in på Windows Device Manager (Windows enhetshanterare) och inaktivera den inbyggda Bluetooth-modulen innan du installerar USB-BT500. Installation av drivrutin Ladda ned och installera den senaste drivrutinen från ASUS officiella webbsida på https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ NOTERA: Om du använder Windows® 10 och är ansluten till internet kommer systemet att upptäcka drivrutinen automatiskt. Följ instruktionerna för att ladda ned och installera den senaste drivrutinen. Se till att du har slagit på Bluetooth i Windows® Sök efter "Bluetooth" i Windows® Sökrutan för att öppna Bluetooth inställningspanel. Se till att du har slagit på Bluetooth och tillämpliga adekvata inställningar.

Čeština
<ol style="list-style-type: none"> Instalace hardwaru Připojte USB-BT500 k portu USB Type A vašeho zařízení. POZNÁMKA: Pro úspěšnou instalaci modulu USB-BT500 u počítači s vestavěným modulem Bluetooth je nutné před instalací modulu USB-BT500 přejít do Správce zařízení Windows a zakázat vestavěný modul Bluetooth. Instalace ovladače Stáhněte a nainstalujte nejaktuálnější ovladač z oficiálního webu společnosti ASUS na adrese https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ POZNÁMKA: Pokud používáte operační systém Windows® 10 a jste připojeni k internetu, systém detekuje ovladač automaticky. Podle zobrazených pokynů stáhněte a nainstalujte nejaktuálnější ovladač. Zkontrolujte, zda jste aktivovali funkci Bluetooth v operačním systému Windows® Vyhledejte „Bluetooth“ v systému Windows® Vyhledejte políčko pro otevření panelu nastavení Bluetooth. Zkontrolujte, zda jste aktivovali funkci Bluetooth a zda jsou použita odpovídající nastavení.

Eesti
<ol style="list-style-type: none"> Riistvara paigaldamine Sisestage USB-BT500 oma seadme porti USB Tüüp A. MÄRKUS: Enne USB-BT500 installimist avage Windows Device Manager (Windowsi seadmehaldur) ja lülitage välja sisseehitatud Bluetooth, et saaks installida USB-BT500 sülearvutisse või lauaarvutisse, milles on sisseehitatud Bluetooth-moodul. Draiveri installimine Laadige ASUS-e veebisaidilt https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ alla draiveri viimane versioon. MÄRKUS: Kui kasutate opsüsteemi Windows® 10 ja olete ühendatud interneti, siis leiab süsteem draiveri automaatselt. Järgige uusima draiveri allalaadimise ja installimise juhiseid. Kas teil on „Search for Bluetooth“ (Bluetooth'i otsing) opsüsteemis Windows® Sisse Bluetooth® Otsige Bluetooth-i sätete paneeli avamise ruutu. Veenduge, et teil on Bluetooth sisse lülitatud ja on määratud vajavad sätteväärtused.

Norsk
<ol style="list-style-type: none"> Maskinvareinstallasjon Sett USB-BT500 inn i USB Type A-porten på enheten. MERKNAD: For at USB-BT500 skal kunne installeres på en datamaskin som har en innebygd Bluetooth-modul må du gå til Enhetsbehandling i Windows og deaktivere innebygd Bluetooth før du installerer USB-BT500. Driverinstallasjon Last ned og installer den nyeste driveren fra det offisielle nettstedet til ASUS på https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ MERKNAD: Hvis du bruker Windows® 10 og er koblet til internett, oppdager systemet driveren automatisk. Følg instruksjonene for å laste ned og installere den nyeste driveren. Sørg for at du har slått på Bluetooth i Windows® Søk etter «Bluetooth» i Windows Søkeboks for å åpne Bluetooth-innstillingspanelet. Sørg for at du har slått på Bluetooth og bruket egnede innstillinger.

italiano
<ol style="list-style-type: none"> Installazione dell'hardware Inserite USB-BT500 nella porta USB di tipo A del vostro dispositivo. NOTA: Al fine di installare correttamente USB-BT500 su un laptop o desktop dotati già di funzionalità Bluetooth assicuratevi di andare in Gestione dispositivi di Windows® e disabilitare il dispositivo Bluetooth integrato prima di installare USB-BT500. Installazione dei driver Scaricate e installate i driver dal sito ufficiale ASUS all'indirizzo https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/. NOTA: Se usate Windows® 10 e siete connessi a Internet, i driver verranno rilevati automaticamente. Seguite le istruzioni per scaricare e installare i driver aggiornati. Assicuratevi di aver attivato il Bluetooth in Windows® Cercate "Bluetooth" nella casella di ricerca di Windows® per accedere al pannello delle impostazioni Bluetooth. Assicuratevi di aver attivato il Bluetooth e applicato le impostazioni adeguate.

Português
<ol style="list-style-type: none"> Instalação do hardware Ligue o USB-BT500 à porta USB Tipo A do seu dispositivo. NOTA: Para instalar com êxito o USB-BT500 num computador portátil ou de secretária que esteja equipado com um módulo Bluetooth incorporado, aceda ao Gestor de Dispositivos do Windows e desative o módulo Bluetooth incorporado antes de instalar o USB-BT500. Instalação dos controladores Transfira e instale o controlador mais recente a partir do website oficial da ASUS em https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ NOTA: Se utilizar o Windows® 10 e estiver ligado à Internet, o sistema detetará o controlador automaticamente. Siga estas instruções para transferir e instalar o controlador mais recente. Certifique-se de que a função Bluetooth está ativada no Windows® Procure "Bluetooth" na caixa de pesquisa do Windows para abrir o painel de definições de Bluetooth. Certifique-se de que a função Bluetooth está ativada e as definições adequadas estão aplicadas.

Türkçe
<ol style="list-style-type: none"> Donanım kurulumu USB-BT500'ü aygıtınıza A Tipi USB bağlantı noktasına takın. NOT: USB-BT500'ü yerleşik bir Bluetooth modülü olan bir dizüstü bilgisayar veya masaüstüne bağlayarak kurmak için, USB-BT500'ü yüklemenden önce Windows Aygıt Yöneticisi'ne gidip yerleşik Bluetooth'ü devre dışı bırakmanızdan emin olun. Sürücü yüklemesi https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ adresindeki ASUS resmi sitesinden en güncel sürücüyü indirip yükleyin. NOT: Windows® 10 kullanıyorsanız ve internete bağlı iseniz, sistem sürücüyü otomatik algılar. En güncel sürücüyü indirip yüklemek için talimatları izleyin. Windows®'ta Bluetooth'u açtığınızdan emin olun Bluetooth ayarları panelini açmak için Windows® Arama kutusunda "Bluetooth"u arayın. Bluetooth'u açtığınızdan ve yeterli ayarları uyguladığınızdan emin olun.

Nederlands
<ol style="list-style-type: none"> Hardware-installatie Stop USB-BT500 in de USB Type A-poort van uw apparaat. OPMERKING: Om de USB-BT500 te installeren op een laptop of desktop met ingebouwde Bluetooth-module, ga naar de Windows Device Manager en deactiveer de ingebouwde Bluetooth voordat u de USB-BT500 installeert. Driver installatie (Installeatie stuurprogramma) Download en installeer de nieuwste stuurprogramma van de officiële website van ASUS op https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ OPMERKING: Als u Windows® 10 gebruikt en verbonden bent met internet, zal het systeem automatisch het stuurprogramma detecteren. Volg de instructies voor het downloaden en installeren van het nieuwste stuurprogramma. Controleer of u Bluetooth hebt ingeschakeld in Windows® "Bluetooth" zoeken in Windows® Zoekvenster voor het openen van het Bluetooth-instellingenpaneel. Controleer of u Bluetooth hebt ingeschakeld en de gepaste instellingen heeft toegepast.

Ελληνικά
<ol style="list-style-type: none"> Εγκατάσταση υλικού Εισαγάγετε το USB-BT500 στη θύρα USB Type A της συσκευής σας. ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Για να εγκαταστήσετε με επιτυχία το USB-BT500 σε φορητό ή επιτραπέζιο υπολογιστή ή που διαθέτει ενσωματωμένη μονάδα Bluetooth, μεταβείτε στην επιλογή Windows Device Manager (Διαχείριση Συσκευών των Windows) και απενεργοποιήστε το ενσωματωμένο Bluetooth προτού εγκαταστήσετε το USB-BT500. Εγκατάσταση προγράμματος οδήγησης Πραγματοποιήστε λήψη και εγκατάσταση του πλέον πρόσφατου προγράμματος οδήγησης από την επίσημη ιστοσελίδα της ASUS στη διεύθυνση https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εάν χρησιμοποιείτε Windows® 10 και είστε συνδεδεμένοι στο διαδίκτυο, το σύστημα θα ανιχνεύσει αυτόματα το πρόγραμμα οδήγησης. Ακολουθήστε τις οδηγίες για να πραγματοποιήσετε λήψη και εγκατάσταση του πλέον πρόσφατου προγράμματος οδήγησης. Βεβαιωθείτε ότι έχετε ενεργοποιήσει το Bluetooth στα Windows® Αναζήτηση "Bluetooth" στα Windows® Κάντε αναζήτηση για να ανοίξετε τον πίνακα ρυθμίσεων Bluetooth. Βεβαιωθείτε ότι έχετε ενεργοποιήσει το Bluetooth και έχετε εφαρμόσει τις κατάλληλες ρυθμίσεις.

Suomi
<ol style="list-style-type: none"> Laitteiston asennus Laita USB-BT500 sisään laitteisi tyypin A USB-porttiin. HUOMAUTUS: Voidaksesi asentaa USB-BT500:n kannettavaan tai pöytätietokoneeseen, jossa on sisäinen Bluetooth-moduuli, siirry Windowsin Laithallintaan ja ota sisäinen Bluetooth pois käytöstä ennen USB-BT500:n asentamista. Ajurin asennus Lataa ja asenna uusin laiteohjelmisto ASUS:in viralliselta web-sivustolta osoitteessa https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ HUOMAUTUS: Jos käytät Windows® 10 ja yhdistät internetiin, järjestelmä havaitsee laiteohjelmiston automaattisesti. Noudata ohjeita ladataksesi ai asentaaaksesi uusimman laiteohjelmiston. Varmistetaanko, että olet kääntänyt Bluetoothin päälle Windows® Search for "Bluetooth" -toiminnossa Windowsissa® Hae ruutu avataksesi Bluetoothin asetukset-paneelin. Varmista, että olet kääntänyt Bluetoothin päälle ja käyttänyt asianmukaisia asetuksia.

Magyar
<ol style="list-style-type: none"> Hardvertelepítés Helyezze be az USB-BT5000 készüléket az eszköz USB Type A portjába. MEGJEGYZÉS: Az USB-BT500 sikeres telepítéséhez a laptopra vagy asztali gépre amelynben beépített Bluetooth modul van, menjen a Windows Észközkezelőbe és kapcsolja ki a beépített Bluetooth eszközt mielőtt telepítené az ASUS USB-BT500 készüléket. Meghajtótelepítés Töltse le és telepítse a legfrissebb illesztőprogramot az ASUS hivatalos weboldaláról https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ MEGJEGYZÉS: Amennyiben Windows® 10 operációs rendszert használ és csatlakozva van az internethez, a rendszer automatikusan észleli az illesztőprogramot. Kövesse az útmutatókat, hogy letölts és telepítse a legfrissebb illesztőprogramot. Győződjön meg, hogy bekapcsolta a Bluetooth kapcsolatot a Windows® operációs rendszerben Keresse meg a Bluetooth kifejezést a Windows® Search (Keresés) mezőjében és nyissa meg a Bluetooth beállításokat. Győződjön meg, hogy bekapcsolta a Bluetooth kapcsolatot és elvégezte a megfelelő beállításokat.

Latviski
<ol style="list-style-type: none"> Aparatūras instalēšana Ievietojiet USB-BT500 ierīces USB A veida portā. PIEZĪME: Lai veiksmīgi instalētu USB-BT500 klēpjdatorā vai uz darbvirsma, kurā ir iebūvēts Bluetooth modulis, pirms USB-BT500 instalēšanas pārlicieties, vai ir atvērts Windows ierīču pārvaldnieks un vai ir atspējots iebūvētais Bluetooth. Draivera instalēšana Lejupielādējiet un instalējiet jaunāko draiveri ASUS oficiālajā tīmekļa vietnē https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ PIEZĪME: Izmantojot operētājsistēmu Windows® 10 un izveidojot savienojumu ar internetu, sistēma automātiski nosaka draiveri. Izpildiet norādījumus, lai lejupielādētu un instalētu jaunāko draiveri. Pārlicinieties, vai operētājsistēmā Windows® ir ieslēgts Bluetooth Vai meklēt "Bluetooth" operētājsistēmā Windows® Meklējiet lodziņu, lai atvērtu Bluetooth iestatījumu paneli. Pārlicinieties, vai ir ieslēgts Bluetooth un piemēroti atbilstošie iestatījumi.

Deutsch
<ol style="list-style-type: none"> Hardware-Installation Stecken Sie den USB-BT500 in den USB Typ-A-Anschluss Ihres Geräts. HINWEIS: Um USB-BT500 erfolgreich auf einem Laptop oder Desktop-PC zu installieren, der über ein integriertes Bluetooth-Modul verfügt, stellen Sie sicher, dass Sie zum Windows Gerätemanager wechseln und das integrierte Bluetooth deaktivieren, bevor Sie USB-BT500 installieren. Treiber-Installation Laden Sie den neuesten Treiber von der offiziellen ASUS Webseite unter https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ herunter und installieren Sie ihn. HINWEIS: Wenn Sie Windows 10 verwenden und mit dem Internet verbunden sind, erkennt das System den Treiber automatisch. Befolgen Sie die Anweisungen zum Herunterladen und Installieren des neuesten Treibers. Stellen Sie sicher, dass Sie Bluetooth in Windows aktiviert haben Suchen Sie im Windows-Suchfeld nach "Bluetooth", um das Bluetooth-Einstellungsfenster zu öffnen. Stellen Sie sicher, dass Sie Bluetooth aktiviert und die passenden Einstellungen übernommen haben.

Dansk
<ol style="list-style-type: none"> Hardwareinstallation Slut din USB-BT500 til USB Type A-porten på din enhed. BEMÆRK: For at installere USB-BT500 på en bærbar eller stationær computer med et indbygget Bluetooth-modul, skal du sørge for at deaktivere det indbyggede Bluetooth-modul i enhedshåndteringen, ind du installerer USB-BT500. Driverinstallation Download og installer den nyeste driver på ASUS' officielle hjemmeside på https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ BEMÆRK: Hvis du bruger Windows® 10 og er forbundet til internettet, finder systemet automatisk driveren. Følg instruktionerne på skærmen, for at downloade og installere den nyeste driver. Sørg for, at du har slået Bluetooth til i Windows® Søg efter "Bluetooth" i søgefeltet i Windows for at åbne Bluetooth-indstillingspanelet. Sørg for, at du har slået Bluetooth til og konfigureret de nødvendige indstillinger.

Lietuvių
<ol style="list-style-type: none"> Aparatinės įrangos montavimas Įkiškite USB-BT500 į savo įrenginio A tipo USB lizdą. PASTABA: Norėdami tinkamai įdiegti „USB-BT500“ nešiojamajame arba stacionarijame kompiuteryje, kuriuose yra įrengtas „Bluetooth“ modulis, atverkite „Windows Device Manager“ ir išjunkite įrengtą „Bluetooth“ priedį įdiegdami „USB-BT500“. Tvarkyklės įdiegimas Atsiųskite ir įdiekite naujausią tvarkyklę iš oficialios ASUS tinklavietės adresu https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ PASTABA: Jei naudojate „Windows® 10“ ir esate prisijungę prie interneto, sistema automatiškai aptiks tvarkyklę. Vykdydami pateikiamus nurodymus, atsiųskite ir įdiekite naujausią tvarkyklę. Išitikinkite, kad „Windows®“ programoje įjungtas „Bluetooth“ ryšys Ieškoti „Bluetooth“, „Windows“ programoje Paieškos langelis „Bluetooth“ nustatymų skydeliu atidaryti. Įsitinkite, kad įjungėte „Bluetooth“ ryšį ir pasirinkote tinkamas nuostatas.

Polski
<ol style="list-style-type: none"> Instalacja sprzętu Podłącz USB-BT500 do portu USB typu A w urządzeniu. UWAGA: Aby zapewnić pomyślną instalację USB-BT500 w laptopie lub komputerze stacjonarnym z wbudowanym modulem Bluetooth, przed instalacją USB-BT500 należy przejść do Menedżera urządzeń systemu Windows i wyłączyć wbudowany moduł Bluetooth. Instalacja sterownika Pobierz i zainstaluj najnowszy sterownik z oficjalnej witryny firmy ASUS, pod adresem https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ UWAGA: W systemie Windows® 10 po nawiązaniu połączenia z Internetem system wykryje sterownik automatycznie. Należy wykonać instrukcję w celu pobrania i instalacji najnowszego sterownika. Upewnij się, że funkcja Bluetooth systemu Windows® została włączona Wyszukaj „Bluetooth“ w polu wyszukiwania systemu Windows® aby otworzyć panel ustawień Bluetooth. Upewnij się, że funkcja Bluetooth została włączona i że zastosowano odpowiednie ustawienia.

Română
<ol style="list-style-type: none"> Instalarea hardware-ului Introduceți dispozitivul USB-BT500 în portul de tip USB A al dispozitivului. NOTĂ: Pentru a instala cu succes USB-BT500 pe un laptop sau un sistem desktop care are un modul Bluetooth incorporat, asigurați-vă că accesați Managerul de dispozitive Windows și că dezactivați funcția Bluetooth încorporată înainte de instalarea USB-BT-500. Instalarea driverului Descărcați și instalați cel mai recent driver de pe site-ul oficial ASUS, la adresa https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk/Download/ NOTĂ: dacă folosiți Windows® 10 și sunteți conectați la internet, sistemul va detecta automat driverul. Urmăți instrucțiunile pentru a descărca și a instala cel mai recent driver. Asigurați-vă că ați activat funcția Bluetooth în Windows® Căutați „Bluetooth“ în caseta de căutare Windows® pentru a deschide panoul de setări pentru funcția Bluetooth. Asigurați-vă că ați activat funcția Bluetooth și că ați efectuat setările corespunzătoare.

Setting up a Home Network

Slovenščina

1. Namestitev strojne opreme

Vstave USB-BT500 v priključke USB Type A na svoji napravi.

OPOMBA: Za uspešno namestitev vmesnika USB-BT500 v prenosni ali namizni računalnik s vgrajenim modulom Bluetooth odprite Upravitelja naprav sistema Windows in pred namestitvijo vmesnika USB-BT500 onemogočite vgrajeni modul Bluetooth.

2. Namestitev gonilnika

Prenesite in namestite najnovjši gonilnik z uradnega spletnega mesta družbe ASUS na naslovu https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Download/

OPOMBA: če uporabljate Windows® 10 in imate vzpostavljeno povezavo z internetom, bo sistem samodejno zaznal gonilnik. Upoštevajte navodila za prenos in namestitev najnovjšega gonilnika.

3. Prepričajte se, da ste vklopili Bluetooth v sistemu Windows®

V polje za iskanje sistema Windows® vnesite »Bluetooth«, da odprete podokno z nastavitvami povezave Bluetooth. Prepričajte, da ste vklopili Bluetooth in uporabili ustrezne nastavitve.

Slovensky

1. Inštalácia hardvéru

USB-BT500 zapojte do portu USB Type A vo vašom zariadení.

POZNÁMKA: Aby ste USB-BT500 úspešne nainštavovali do prenosného alebo stolného počítača so vstavaným modulom Bluetooth, musíte prejsť do aplikácie Windows Device Manager a pred nainštalovaním USB-BT500 vypnité funkciu Bluetooth.

2. Inštalácia ovládača

Najnovšiu verziu ovládača si stiahnite z oficiálnej internetovej stránky ASUS na https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Download/

POZNÁMKA: Ak používate operačný systém Windows® 10 a ste pripojení k internet, systém zistí ovládač automaticky. Najnovšiu verziu ovládača si stiahnite a nainštalujte podľa pokynov.

3. V operačnom systéme Windows® musíte mať zapnuté Bluetooth

Vyhľadat “Bluetooth” vo Windows® Vyhľadávacie políčko na otvorení panela s nastaveniami Bluetooth. Musíte mať zapnutú funkciu Bluetooth a vykonané príslušné nastavenia.

Español

1. Instalación del hardware

Inserte su USB-BT500 en el puerto USB Tipo A del dispositivo.

NOTA: Para instalar correctamente su USB-BT500 en un equipo portátil o de sobremesa que tenga un módulo Bluetooth incorporado, asegúrese de ir al Administrador de dispositivos de Windows y deshabilitar la funcionalidad Bluetooth incorporada antes de instalar su USB-BT500.

2. Instalación del controlador

Descargue e instale el controlador más reciente desde el sitio web oficial de ASUS: https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Download/

NOTA: Si está utilizando Windows® 10 y está conectado a Internet, el sistema detectará el controlador automáticamente. Siga las instrucciones para descargar e instalar el controlador más reciente.

3. Asegúrese de que ha activado la funcionalidad Bluetooth en Windows®

Buscar “Bluetooth” en Windows® Cuadro de búsqueda para abrir el panel de configuración de Bluetooth. Asegúrese de que ha activado la funcionalidad Bluetooth y ha aplicado la configuración adecuada.

Srpski

1. Instaliranje hardvera

Ubacite USB-BT500 u USB ulaz tipa A na svom uređaju.

NAPOMENA: Za uspešno instaliranje USB-BT500 na laptop ili desktop računaru sa ugrađenim Bluetooth modulom, idite u Windows Device Manager (upravljač uređajima) i onemogućite ugrađeni Bluetooth pre instaliranja USB-BT500.

2. Instaliranje drajvera (upravljačkih programa)

Preuzmite i instalirajte najnoviji upravljački program (drajver) sa zvanične internet prezentacije kompanije ASUS, na adresi https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Download/

NAPOMENA: Ukoliko koristite Windows® 10 i povezani ste na internet, sistem će automatski da detektuje upravljački program (drajver). Pratite uputstva na ekranu da preuzmete i instalirate najnoviji upravljački program (drajver).

3. Proverite da ste uključili Bluetooth u Windows® operativnom sistemu

Potražite “Bluetooth” u Okvir za pretraživanje Windows® da otvorite panel za podešavanje Bluetooth opcje. Proverite da ste uključili Bluetooth i primenili odgovarajuća podešavanja.

Русский

1. Установка оборудования

Подключите USB-BT500 к порт USB Type A Вашего устройства.

ПРИМЕЧАНИЕ: Перед установкой USB-BT500 на компьютер со встроенным модулем Bluetooth перейдите в диспетчер устройств Windows и отключите встроенный модуль Bluetooth.

2. Установка драйвера

Скачайте установите драйвер с сайта ASUS https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Download/

ПРИМЕЧАНИЕ: Система автоматически обнаружит драйвер при использовании Windows 10 и подключении к сети Интернет. Следуйте инструкциям для загрузки и установки последней версии драйвера.

3. Проверьте, что Вы включили Bluetooth в Windows

Выполните поиск “Bluetooth” в окне поиска Windows для открытия панели настроек Bluetooth. Проверьте, что Вы включили Bluetooth и применили соответствующие настройки.

dispositif est réglé sur la puissance de sortie la plus faible si une telle fonction est disponible.

Radio Frequency (RF) Exposure Information

The radiated output power of the ASUS Wireless Device is below the Innovation, Science and Economic Development Canada radio frequency exposure limits. The ASUS Wireless Device should be used in such a manner such that the potential for human contact during normal operation is minimized.

This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20 cm between the radiator any part of your body.

This device has been certified for use in Canada. Status of the listing in the Innovation, Science and Economic Development Canada’s REL (Radio Equipment List) can be found at the following web address: http://www.ic.gc.ca/eic/site/ceb-bhst.nsf/eng/l_000020.html

Additional Canadian information on RF exposure also can be found at the following web: https://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/f08b792.html

Informations concernant l'exposition aux fréquences radio (RF)

La puissance de sortie émise par cet appareil sans fil est inférieure à la limite d'exposition aux fréquences radio d'Industrie Canada (IC). Utilisez l'appareil sans fil de façon à minimiser les contacts humains lors d'un fonctionnement normal.

Cet appareil a été évalué et démontré conforme aux limites de DAS (Débit d'absorption spécifique) d'IC lorsqu'il est installé dans des produits hôtes particuliers qui fonctionnent dans des conditions d'exposition à des appareils portables (Les antennes doivent être situées à plus de 20 cm de votre corps).

L'utilisation de cet appareil est autorisée au Canada. Pour consulter l'entrée correspondant à l'appareil dans la liste d'équipement radio (REL - Radio Equipment List) d'Industrie Canada, rendez-vous sur: http://www.ic.gc.ca/app/ssi/reltel/srch/mw/RdScr/do?lang=eng

Pour des informations supplémentaires concernant l'exposition aux fréquences radio au Canada, rendez-vous sur: http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/f08b792.html



France sorting and recycling information



[English] CE statement

Simplified EU Declaration of Conformity

ASUSTek Computer Inc. hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. Full text of EU declaration of conformity is available at https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/

The frequency, mode and the maximum transmitted power in EU are listed below:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Safety Notices

• Use this product in environments with ambient temperatures between 0°C(32°F) and 40°C(104°F).

• DO NOT expose to or use near liquids, rain, or moisture.

[Bulgarian] Изявление относно CE

Опростена декларация за съответствие на ЕС

С настоящото ASUSTek Computer Inc. декларира, че това устройство е в съответствие със съществени изисквания и другите релеванни постановления на Директива 2014/53/ЕО. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС е достъпен на адрес: https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/. По-долу са посочени честотата, режимът и максималното предавано захранване в ЕС.

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Бележки за безопасност

• Използвайте този продукт при температура на околната среда от 0°C (32°F) до 40°C (104°F).

• НЕ излагайте на н използвайте в близост до течности, дъжд или влага.

[Croatian] CE izjava

Pojednostavljena EU izjava o skladnosti

ASUSTek Computer Inc. ovime izjavljuje da je uređaj sukladan s osnovnim zahtjevima i ostalim važnim odredbama direktive 2014/53/EU. Cijeli tekst EU izjave o skladnosti dostupan je na: https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/.

U nastavku su navedeni frekvencija, način rada i maksimalna emitirana snaga u EU:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Signorne napomene

• Ovaj proizvod koristite u okruženjima s temperaturom okruženja između 0 °C (32 °F) i 40 °C (104 °F).

• NE izlažite i ne upotrebljavajte uređaj u blizini tekućina, kiše ili vlage.

[Swedish] CE-meddelande

Förenklad EU-försäkran om överensstämmelse

ASUSTek Computer Inc. deklarerar härmed att denna enhet uppfyller väsentliga krav och andra relevanta bestämmelser i direktiv 2014/53/EU. Hela texten i EU-försäkran om överensstämmelse finns på https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/.

Frekvens, läge och maximalt överförd ström i EU anges nedan:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Säkerhetsinformation

• Använd denna produkt i en miljö med en omgivande temperatur mellan 0°C(32°F) och 40°C(104°F).

• Utsätt den INTE för eller använd i närheten av vätskor, i regn eller fukt.

[Czech] Prohlášení CE

Zjednodušené prohlášení o shodě s EU

Spoolečnost ASUSTek Computer Inc. tímto prohlašuje, že toto zařízení splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení směrnice 2014/53/EU. Plné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na adrese https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/.

Niže je uvedena frekvence, režim a maximální vysílaný výkon v EU:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Bezpečnostní informace

• Počítač používejte jen při teplotě okolí 0 °C (32 °F) až 40 °C (104 °F).

• NEVYSTAVUJTE ani nepoužívejte blízko tekutin, deště nebo vlhkosti.

[Estonian] CE-kinnitus

Lühistatud ELi vastavusdeklaratsioon

Käesolevaga kinnitab ASUSTek Computer Inc., et see seade on vastavuses direktiivi 2014/53/EL olulistel nõuetel ja teiste asjakohaste sätetega. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on saadaval aadressil https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/.

Teave sageduse, režiimi ja maksimaalse edastatava võimsuse kohta ELis on esitatud allpool:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Ohutusmärkused

• Seada seadet võib kasutada ümbritevsa keskkonna temperatuuril 0 °C (32 °F) kuni 40 °C (104 °F).

• ÄRGE kasutage seadet vihma käes ega vedelike ja niiskuse lähedal.

[Norwegian] CE-erklæring

Forenklet EU-samsvarserklæring

ASUSTek Computer Inc. erklærer herved at denne enheten er i samsvar med hovedsaklige krav og andre relevante forskrifter i direktivet 2014/53/EU. Fullstendig tekst for EU-samsvarserklæring finnes på https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/.

Frekvens, modus og maksimal overføringskraft i EU er oppført nedenfor:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Sikkerhetsinformasjon

• Bruk dette produktet i miljø med en romtemperatur mellom 0°C(32°F) og 40°C(104°F).

• MÅ IKKE eksponeres for eller brukes i nærheten av væsker, regn eller fuktighet.

[Portuguese] Declaração CE

Declaração de conformidade simplificada da UE

A ASUSTek Computer Inc. declara que este dispositivo está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Diretiva 2014/53/CE. O texto integral da declaração de conformidade da UE está disponível em: https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/.

A frequência, o modo e a potência máxima na UE são apresentados abaixo:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Informações de segurança

• Utilize este equipamento em ambientes com temperaturas entre 0°C(32°F) e 40°C (104°F).

• NÃO exponha o equipamento nem o utilize próximo de líquidos, chuva ou humidade.

[Turkish] CE Beyanı

Basitleştirilmiş AB Uygunluk Bildirimi

ASUSTek Computer Inc., bu aygıtın temel gereksinimlerle ve 2014/53/EU Yönergesinin diğer ilgili koşullarıyla uyumlu olduğunu bildirir. AB uygunluk bildirimini tam metni https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/ adresinde bulunabilir.

AB içinde frekans, mod ve iletilen en fazla güç aşağıda listelenmektedir:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Güvenlik bilgileri

• Bu ürünü ortam sıcaklığı 0°C (32°F) ve 35°C (95°F) arasındaki sıcaklıklarda kullanın.

• Sıvılara, yağmura ya da neme maruz BIRAKMAYIN veya bunların yanında KULLANMAYIN.

[Danish] CE-erklæring

Forenklet EU-overensstemmelseserklæring

ASUSTek Computer Inc. erklærer herved, at denne enhed er i overensstemmelse med hovedkravene og øvrige relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EU. Helt EU-overensstemmelseserklæringen kan findes på https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/.

Frekvensen, indstillingen og den maksimale overførte effekt i EU er anført på listen nedenfor:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Sikkerhedsinformation

Anvend produktet i omgivelser med temperaturer på mellem 0°C(32°F) og 40°C(104°F).

• Udsæt og brug den IKKE i nærheden af væsker, regn eller fugt.

[Dutch] CE-verklaring

Verreenvoudige EU-conformiteitsverklaring

ASUSTek Computer Inc. verklaart dat dit apparaat in overeenstemming is met de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van Richtlijn 2014/53/EU. Volledige tekst EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/.

De frequentie, modus en het afgegeven maximumvermogen in de EU wordt hieronder vermeld:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Veiligheidsinformatie

• Gebruik dit product in omgevingen met omgevingstemperaturen tussen 0°C (32°F) en 40°C (104°F).

• NIET in de buurt van vloeistoffen, regen of vocht blootstellen of gebruiken.

[French] Déclaration de la Communauté Européenne

Déclaration simplifiée de conformité de l’UE

ASUSTek Computer Inc. déclare par la présente que cet appareil est conforme aux critères essentiels et autres clauses pertinentes de la directive 2014/53/UE. La déclaration de conformité de l’UE peut être téléchargée à partir du site internet suivant: https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/.

La fréquence, le mode et la puissance maximale transmise de l’UE sont listés ci-dessous:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Avertissements de sécurité

• Utilisez ce produit dans un environnement dont la température ambiante est comprise entre 0°C (32°F) et 40°C (104°F).

• NE PAS exposer l'appareil à la pluie ou à l'humidité, tenez-le à distance des liquides.

[Finnish] CE-merkintä

Yksinkertaistettu EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

ASUSTek Computer Inc. vakuuttaa täten, että tämä laite on 2014/53/UE-direktiivin olennaisien vaatimusten ja muiden asiaan kuuluvien lisäysten mukainen. Koko EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen teksti on nähtävissä osoitteessa https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/.

Taajuus, tila maksimi lähetetty teho EU:ssa on listattu alla:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Turvallisuustietoja

• Käytä tätä tuotetta ympäristössä, jossa ympäristölämpötila on välillä 0 °C (32 °F) ja 40 °C (104 °F).

• ÄLÄ altista nesteille, sateelle tai kosteudella täällä näytettyä lähellä.

[German] CE-Erklärung

Vereinfachte EU-Konformitätserklärung

ASUSTek Computer Inc. erklärt hiermit, dass dieses Gerät mit den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EE übereinstimmt. Der gesamte Text der EU-Konformitätserklärung ist verfügbar unter: https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/.

Die Frequenz, der Modus und die maximale Sendeleistung in der EU sind nachfolgend aufgeführt:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm

2402-2480MHz(BT LE): 9.70dBm

Sicherheitshinweise

• Benutzen Sie das Gerät nur in Umgebungen, die eine Temperatur von 0 °C (32 °F) bis 40 °C (104 °F) aufweisen.

• Setzen Sie das Gerät KEINEMALS Flüssigkeiten, Regen oder Feuchtigkeit aus, verwenden Sie es nicht in der Nähe derartiger Gefahrenquellen.

[Greek] Δήλωση CE

Απλουστευμένη δήλωση συμμόρφωσης της ΕΕ

Με το παρόν, η ASUSTEK Computer Inc. δηλώνει πως αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις θεμελιώδεις απαιτήσεις και άλλες σχετικές διατάξεις της Οδηγίας 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ είναι διαθέσιμο στο διεύθυνση https://www.asus.com/Networking/USB-BT500/HelpDesk_Declaration/.

Η συχνότητα, ο τρόπος λειτουργίας και η μέγιστη μεταδιδόμενη ισχύς στην ΕΕ αναφέρονται παρακάτω:

2402-2480MHz(BT EDR): 9.90dBm